

DAPHNÉ L'ARAIGNÉE

<http://www.e-stoires.net/daphne/daphneo.html>

Il était une fois une araignée
Qui était née dans un grenier.
Ses amis, Dorothée la poupée
L'ours Barnabé et Olivier
Le robot télécommandé
L'appelaient tous
Daphné l'araignée
Elle était toujours
Très occupée
Tout au long de l'année

En été, elle était moins agitée
Car la température était trop élevée.

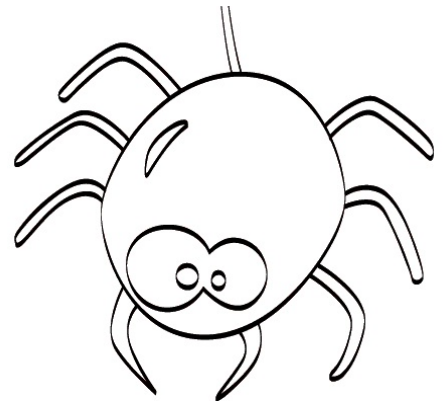
Mais quand venait l'automne
Ils aimaient tous se déguiser
Son vêtement préféré
était bien sur la robe de mariée.
Même si elle n'avait jamais trouvé
Le deuxième soulier coordonné

En hiver, Daphné l'araignée
Aurait aimé aller skier
Alors elle rêvait de montagnes enneigées
Et de folles randonnées

Mais le printemps restait sa saison préférée
Car les pommiers et les poiriers
Se paraient de fleurs colorées et parfumées.

Un beau jour, tous ses amis s'étaient rassemblés
en secret
car il voulaient fêter la première années
de Daphné dans le grenier.

Chacun avait fabriqué de quoi décorer
L'espace tout entier.
La fête pouvait maintenant commencer.
Daphné toute étonnée
Était surtout excitée
A l'idée de partager encore des longue années
Une si belle amitié.



DAPHNÉ LA RAGNETTA

C'era una volta una ragnetta
Che era nata in una soffitta
I suoi amici, Dorothée la bambola
L'orso Barnabé e Olivier
Il robot telecomandato,
la chiamavano tutti
Daphné la ragnetta
Lei era sempre
molto occupata
Durante tutto l'anno.

In estate, era un po' meno agitata
Perché la temperatura era troppo elevata
Ma quando veniva l'autunno
Tutti loro amavano provare degli abiti
Il suo vestito preferito
Era sempre il vestito da sposa
Anche se non aveva mai trovato
La seconda scarpa coordinata.

In inverno, a Daphné la ragnetta
Sarebbe piaciuto andare a sciare
Quindi lei sognava montagne innevate
E folli passeggiate
Ma la primavera rimaneva la sua stagione
preferita
Poiché i meli e i peri si riempivano di fiori
colorati e profumati.

Un bel giorno, tutti i suoi amici
Si riunirono in segreto
Perché volevano festeggiare il primo anno
Di Daphné nella soffitta.
Ognuno aveva pensato a come decorare
Tutti gli spazi.
La festa poteva allora cominciare.
Daphné era molto sorpresa
E soprattutto eccitata
All'idea di condividere ancora lunghi anni
Con dei così belli amici.

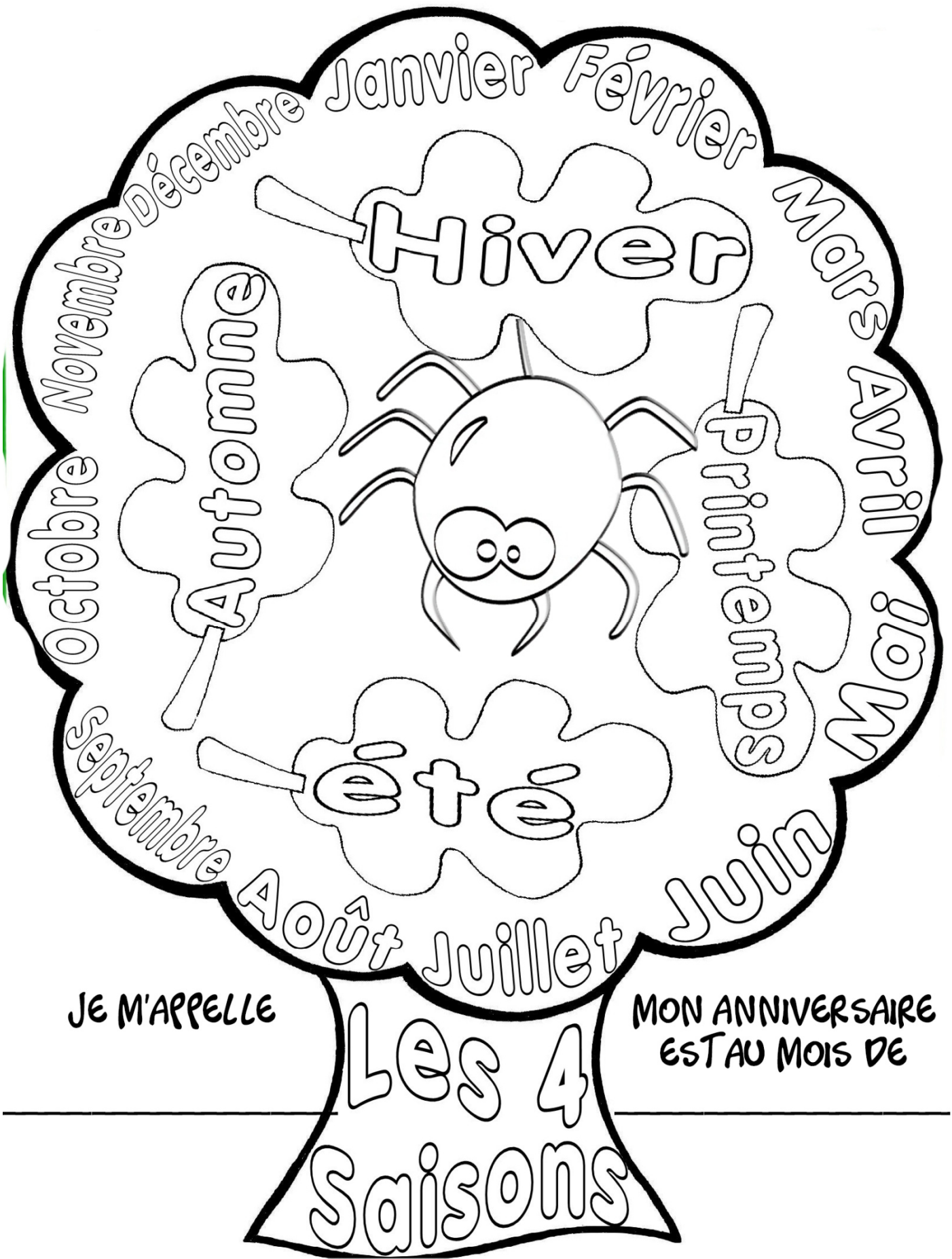
ATTIVITÀ PER BAMBINI DI CIRCA 5-8 ANNI

"DAPHNÉ ET LES SAISONS"

Nella favola si legge che la piccola protagonista svolge diverse attività a seconda delle stagioni: riposo con il caldo dell'estate, prove di vestiti durante l'autunno, sciate in inverno e osservazione dei fiori colorati in primavera. Ma chissà che attività stava svolgendo mentre siamo nati noi?! Bhè, per saperlo, bisogna sapere che stagione era!

L'attività consiste nel fornire ad ogni bambino l'albero delle stagioni di Daphné (disegno nella pagina seguente) ed aiutarlo a compilare in francese il mese del suo compleanno, facendo notare in che stagione cade.

Successivamente l'albero e le varie scritte possono essere colorate con colori che ricordino come si presenta la natura in quella stagione: bianco e azzurro per il freddo inverno, rosso ed arancione per l'estate, verde per la primavera e marrone per l'autunno.



ATTIVITÀ PER BAMBINI DI CIRCA 8-12 ANNI

"LA RAGNATELA DI LETTERE"

Da buon ragno, Julie ha imparato anche a fare le ragnatele: però questa volta ha ingarbugliato al suo interno anche le lettere che compongono alcune delle parole che raccontano la sua storia.

Aiuta Daphné a rimettere a posto le parole e a capirne il significato!

L'attività consiste nel fornire ad ogni bambino (o gruppo di bambini) la ragnatela di lettere che trovate qui di seguito: vince il bambino o il gruppo che per primo riesce a trovare tutte le traduzioni e tutte le parole nella ragnatela.

AIUTANDovi CON IL DIZIONARIO, SCOPRITE IL SIGNIFICATO DELLE PAROLE
 QUI RIPORTATE E TROVATELE NELLA "RAGNATELA" DI LETTERE!



- ARAIGNEE
- GRENIER
- POUPEE
- OURS
- ROBOT
- ANNEE
- ETE
- TEMPERATURE
- AUTOMNE
- ROBE
- HIVER
- SKIER
- MONTAGNES
- PRINTEMPS
- SAISON
- FLEURS
- JOUR
- FETE
- AMITIE

L N W E D I U Y E O Q S F E T E X X O Q Q N
 Y I L F K Q B G W A R S Q Z R X X O D O K
 H Z P L Y Q A E N J M U Q A R Q Q N S T O
 K P T E Y Q A E D L X S R P K V O A Q T E
 R B T U G T E D L X S R P K V O A Q T E
 C E B R X S O M U I C X E Y M G X Z Z W A J
 B R X S O M U I C X E Y M G X Z Z W A J
 K C X O K E L S R R E I K S M P D V T U G
 Q E X O K E L S R R E I K S M P D V T U G
 K D N E S A T L B J O U R H Y I R E E Y
 Z J Y E S A T L B J O U R H Y I R E E Y
 L F O K B T W D C S Y T S G E H I X V I
 A J U B J U P R I N T E M P S N C P I X
 C U T W C R V A Y P N W D Y E Z R D H B
 N M T U H E S K C A U S T U G K P D O K P G
 Q G R O B O T P A N X T H P R S R L S J A A
 K O P Z Z M U P T T N M R O B E A E R T A A
 L U K Z Z M U P T T N M R O B E A E R T A A
 G X X C E N O E I T Q G E T A N G C N Q A J
 D V S E M V R W